

## Chapter XI.

## Final Provisions.

*Article 32.*

The Protocol attached to this Convention shall form an integral part of it.

*Article 33.*

1. A Contracting Party may denounce this Convention only at the end of five years from the date on which it became a Party to it, having previously given six months' notice by notification addressed to the Secretary-General of the Council of Europe, who shall inform the other Parties. A Party which does not so exercise the right of denunciation will remain bound for further successive periods of two years and may denounce this Convention only at the end of any such period, having given notice six months previously.

2. Denunciation shall not have the effect of releasing the Contracting Party concerned from its obligations under this Convention in respect of any act which may have been performed by it before the date upon which the denunciation became effective.

3. Any Contracting Party which ceases to be a Member of the Council of Europe shall under the same conditions cease to be a Party to this Convention.

*Article 34.*

1. This Convention shall be open for signature by the Members of the Council of Europe. It shall be ratified. Instruments of ratification shall be deposited with the Secretary-General of the Council of Europe.

2. This Convention shall come into force on the date of deposit of the fifth instrument of ratification.

3. As regards any Signatory ratifying subsequently, the Convention shall come into force on the date of deposit of its instrument of ratification.

4. The Secretary-General shall notify all the Members of the Council of the entry into force of the Convention, the names of the Contracting Parties which have ratified

## Kapitel XI.

## Afsluttende bestemmelser.

*Artikel 32.*

Den protokol, som slutter sig til nærværende konvention, skal udgøre en integrerende del af samme.

*Artikel 33.*

1. Denne konvention kan først opsiges af en kontraherende part efter, at der er forløbet 5 år fra den dag, vedkommende part blev deltager i konventionen, og efter, at der forud er givet 6 måneders varsel til Det europæiske Råds generalsekretær, som underretter de andre parter. Såfremt en part ikke benytter sig af denne opsigelsesret, skal den derefter være bundet for tidsrum af 2 år ad gangen. Konventionen kan i så fald kun opsiges med 6 måneders varsel til udløbet af et sådant tidsrum.

2. En sådan opsigelse frigør ikke den pågældende kontraherende part fra dens forpligtelser ifølge denne konvention med hensyn til nogen handling, som den måtte have foretaget før den dag, da opsigelsen får virkning.

3. På de samme betingelser skal en kontraherende part, som ophører med at være medlem af Det europæiske Råd, ophøre med at være deltager i denne konvention.

*Artikel 34.*

1. Denne konvention er åben for undertegnelse af medlemmer af Det europæiske Råd. Den skal ratificeres. Ratifikationsdokumenterne deponeres hos Det europæiske Råds generalsekretær.

2. Denne konvention træder i kraft den dag, det femte ratifikationsdokument deponeres.

3. For så vidt angår en signatarmagt, som ratificerer senere, træder konventionen i kraft den dag, ratifikationsdokumentet deponeres.

4. Generalsekretæren underretter samtlige rådets medlemmer om konventionens ikrafttræden og om navnene på de kontraherende parter, som har ratificeret den, så-